

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 2011 Nr. 123

A. TITEL¹⁾

*Overeenkomst betreffende het aannemen van eenvormige technische eisen voor wielvoertuigen, uitrustingsstukken en onderdelen die kunnen worden aangebracht en/of gebruikt op wielvoertuigen en de voorwaarden voor wederzijdse erkenning van goedkeuringen verleend op basis van deze eisen;
Genève, 20 maart 1958*

B. TEKST

De tekst van de Overeenkomst is geplaatst in *Trb.* 1959, 83. Zie ook *Trb.* 1967, 81 (de rubrieken B en J) en *Trb.* 1978, 101.

De tekst is op 16 oktober 1995 herzien. Zie voor de herziene tekst *Trb.* 1996, 151.

Zie voor correcties van die tekst *Trb.* 2004, 204.

C. VERTALING²⁾

Zie *Trb.* 1959, 83, *Trb.* 1967, 81 (de rubrieken C en J), *Trb.* 1978, 101 en *Trb.* 1996, 151.

Zie voor correcties *Trb.* 2004, 204.

¹⁾ De titel van de Overeenkomst luidde vóór 16 oktober 1975: Overeenkomst betreffende het aannemen van eenvormige goedkeuringsvoorwaarden en de wederzijdse erkenning van goedkeuring van uitrustingsstukken en onderdelen van motorrijtuigen.

²⁾ De Reglementen bij de Overeenkomst zijn door de Europese Commissie vertaald naar het Nederlands en zijn te vinden op het internetadres <http://ec.europa.eu/enterprise/sectors/automotive/documents/unece/table/>.

D. PARLEMENT*Overeenkomst*

Zie *Trb.* 1960, 163, de rubrieken J van *Trb.* 1967, 153, *Trb.* 1996, 151 en *Trb.* 2004, 204 en de rubrieken D van *Trb.* 2007, 216, *Trb.* 2008, 133, *Trb.* 2009, 5 en *Trb.* 2010, 16.

Reglementen

De wijzigingen van de Reglementen (zie rubriek G hieronder) behoeven op grond van artikel 7, onderdeel b, van de Rijkswet goedkeuring en bekendmaking verdragen niet de goedkeuring van de Staten-Generaal.

E. PARTIJGEGEVENS

Zie *Trb.* 1959, 83 en rubriek F van 1960, 163.

Partij	Onder- tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg- ging	Buiten werking
Australië		25-02-00	T	25-04-00		
Azerbeidzjan		15-04-02	T	14-06-02		
Belarus		03-05-95	T	02-07-95		
België		07-07-59	T	05-09-59		
Bosnië en Herzegovina		12-01-94	VG	06-03-92		
Bulgarije		22-11-99	T	21-01-00		
Denemarken		21-10-76	T	20-12-76		
Duitsland	19-06-58	29-11-65	R	28-01-66		
Estland		02-03-95	T	01-05-95		
EU (Europese Unie)		23-01-98	T	24-03-98		
Finland		19-07-76	T	17-09-76		
Frankrijk		26-06-58	O	20-06-59		
Griekenland		06-10-92	T	05-12-92		
Hongarije	30-06-58	03-05-60	R	02-07-60		
Italië	28-03-58	25-02-63	R	26-04-63		
Japan		25-09-98	T	24-11-98		

Partij	Onder- tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg- ging	Buiten werking
Joegoslavië (< 25-06-1991)		14-02-62	T	15-04-62		
Kazachstan		09-11-10	T	08-01-11		
Kroatië		17-03-94	VG	08-10-91		
Letland		19-11-98	T	18-01-99		
Litouwen		28-01-02	T	29-03-02		
Luxemburg		13-10-71	T	12-12-71		
Macedonië, de voormalige Joegoslavische Republiek		01-04-98	VG	17-11-91		
Maleisië		03-02-06	T	04-04-06		
Montenegro		23-10-06	VG	03-06-06		
Nederlanden, het Koninkrijk der – Nederland: – in Europa – Bonaire – Sint Eustatius – Saba – Aruba – Curaçao – Sint Maarten	30-06-58	30-06-60 – – – – – –	R	29-08-60 – – – – –		
Nieuw-Zeeland		27-11-01	T	26-01-02		
Noorwegen		03-02-75	T	04-04-75		
Oekraïne		01-05-00	T	30-06-00		
Oostenrijk		12-03-71	T	11-05-71		
Polen		12-01-79	T	13-03-79		
Portugal		29-01-80	T	29-03-80		
Roemenië		23-12-76	T	21-02-77		
Russische Federatie		19-12-86	T	17-02-87		
Servië		12-03-01	VG	27-04-92		
Slovenië		03-11-92	VG	25-06-91		

Partij	Onder- tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg- ging	Buiten werking
Slowakije		28-05-93	VG	01-01-93		
Spanje		11-08-61	T	10-10-61		
Thailand		02-03-06	T	01-05-06		
Tsjechië		02-06-93	VG	01-01-93		
Tsjechoslowakije (<01-01-1993)		12-05-60	T	11-07-60		
Tunesië		02-11-07	T	01-01-08		
Turkije		29-12-95	T	27-02-96		
Verenigd Koninkrijk, het		15-01-63	T	16-03-63		
Zuid-Afrika		18-04-01	T	17-06-01		
Zuid-Korea		01-11-04	T	31-12-04		
Zweden		21-04-59	T	20-06-59		
Zwitserland		29-06-73	T	28-08-73		
* O=Ondertekening zonder voorbehoud of vereiste van ratificatie, R=Bekrachtiging, aanvaarding, goedkeuring of kennisgeving, T=Toetreding, VG=Voortgezette gebondenheid, NB=Niet bekend						

Uitbreidingen

Denemarken

Uitgebreid tot	In werking	Buiten werking
Groenland	20-12-1976	

Verklaringen, voorbehouden en bezwaren

Australië, 25 februari 2000

[The Government of Australia declares that] it will not be bound by any of the Regulations annexed to the Agreement, as amended, until further notification is given.

[The Government of Australia also declares] that the Agreement, as amended, will apply to all territories for whose international relations Australia is responsible, with the exception of Norfolk Island.

België, 7 juli 1959

(a) In accordance with article 1, paragraph 6, Belgium declares that it does not consider itself bound by any of the Regulations annexed to the Agreement;

(b) In accordance with article 11, paragraph 1, Belgium declares that it does not consider itself bound by article 10 of the Agreement.

Bulgarije, 22 november 1999

[...] The Government of Bulgaria notified its application of the following Regulations annexed to the Agreement: 6, 13, 13H, 24, 27, 28, 30, 39, 43, 48, 49, 51, 54, 55, 58, 73, 83, 84, 89, 93 and 105.

Denemarken, 21 november 1976

[...] the Agreement does not apply to the Faeroe Islands.

Estland, 2 maart 1995

The Government of Estonia does not consider itself bound by article 10 of the Agreement.

EU (Europese Unie), 23 januari 1998

The European Community declares that it is not bound by article 10 of the revised Agreement and that articles 2, 4 and 5 thereof will in all cases be implemented by its individual Member States. The European Community declares that UN/ECE Regulation 22 shall not apply to the United Kingdom.

1. At the date of its accession to the Revised Agreement with regard to wheeled vehicles, equipment and parts, the European Community intends to restrict its accession to the recognition and approvals of the UN/ECE regulations [as listed], with the series of amendments as indicated, as they are in force at the date of accession.

Regulations Nos. 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 30, 31, 34, 37, 38, 39, 43, 44, 45, 46, 48, 49, 50, 51, 53, 54, 56, 57, 58, 59, 60, 62, 64, 66, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 85, 86, 87, 89, 90, 91, 93, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103.

The technical requirements of the UN/ECE regulations [as listed] shall become alternatives to the technical annexes to the relevant separate EC Directives where the latter possess the same scope and where for the regulations separate EC Directives do exist.

However, the additional directive provisions, such as those concerning fitting requirements or the approval procedure, remain in force.

Where it is clear that UN/ECE regulations differ from the relevant directives, the Community may decide to extricate itself from its reciprocal-recognition obligation in this area by withdrawing from the UN/ECE regulation(s) concerned, in line with article 1 (6) of the Revised Agreement.

2. The listed UN/ECE regulations, for which at the date of accession no corresponding separate EC Directives exist, shall become alternatives in accordance with paragraph 1 at the moment where these separate EC Directives become applicable.

3. UN/ECE Regulation 22 shall, not in accordance with the rules of the Treaty, apply to the United Kingdom before 1 July 2000 or, if earlier, until such time as the Community accedes to an amended UN/ECE regulation on protective helmets and visors which provides for the same or higher standards for such helmets and visors as are applicable in the United Kingdom on the 27 November 1997.

EU (Europese Unie), 29 juli 1998

The accession of the EC has the effect that the [...] regulations adhered to are not (in cases where a Member State already applied a regulation: no longer) applied by Member States by virtue of their status as Contracting Parties to the Agreement but exclusively in their capacity as Member States of the Contracting Party European Community. Thus, the 14 Member States already Contracting Parties themselves, now apply all [these] regulations by virtue of the EC's accession.

[...] By the EC accession, Ireland has not become a Contracting Party. Only the EC has become a Contracting Party. Ireland being a Member State of this Contracting Party applies the [...] regulations [adhered to by the EC] by virtue of the EC's accession.

It will be recalled that, as at 29 July 1998, States Members of the EC are: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, The Netherlands, Portugal, Spain, Sweden and the United Kingdom.

Hongarije, 3 juni 1960

The Presidential Council of the Hungarian People's Republic hereby ratifies the Agreement with the reservation that it does not recognize article 10 of the Agreement as binding upon it.

Italië, 25 februari 1960

Italy does not consider itself bound by article 10 of the Agreement.

Japan, 25 september 1998

The Government of Japan declares that it will not be bound by the Regulations annexed to the Agreement except for the following:

Regulation No. 3 (Revision 2),
 Regulation No. 7 (Revision 2),
 Regulation No. 19 (Revision 3),
 Regulation No. 28, and
 Regulation No. 13H

Letland, 19 november 1998

The Government of Latvia does not consider itself bound by Regulations No. 2, 9, 15, 29, 32, 33, 34, 35, 36, 40, 41, 42, 47, 52, 55, 61, 63, 65, 68, 69, 71, 76, 84, 86, 88, 92, 94, 95, 96 and 106.

Maleisië, 3 februari 2006

1. Pursuant to Article 11 of the Agreement, the Government of Malaysia declares that it does not consider itself bound by Article 10 of the Agreement; and

2. The Government of Malaysia reserves the right specifically to agree in a particular case to follow the arbitration procedure set forth in Article 10 of the Agreement or any other procedure for arbitration.

Nieuw-Zeeland, 27 november 2001

New Zealand accepts and intends to apply the following regulations as promulgated under the Agreement: Regulations Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 11, 12, 13, 14, 16, 17, 19, 20, 22, 23, 25, 26, 30, 31, 36, 37, 43, 46, 52, 54, 64, 66, 75, 87, 94, 98, 108 and 109.

The Government of New Zealand ... declares that, consistent with the constitutional status of Tokelau and taking into account the commitment of the Government of New Zealand to the development of self-government for Tokelau through an act of self-determination under the Charter of the United Nations, this accession shall not extend to Tokelau unless and until a Declaration to this effect is lodged by the Government of New Zealand with the Depositary on the basis of appropriate consultation with that territory.

Oekraïne, 1 mei 2000

Ukraine reserves its right to submit the list of Regulations which will be applied on the territory of Ukraine as soon as it will be adopted on the national level.

Oostenrijk, 12 maart 1971

The accession of the Republic of Austria covers only the Agreement itself. The Republic of Austria is therefore not bound by any of the Regulations annexed to the Agreement.

Polen, 12 januari 1979

In accordance with paragraph 6 of article 1 of the Agreement concerning the Adoption of Uniform Conditions of Approval and Reciprocal Recognition of Approval for Motor Vehicle Equipment and Parts, done at Geneva on 20 March 1958, the Polish People's Republic declares that it does not consider itself bound by any of the Regulations annexed to the above-mentioned Agreement.

Roemenië, 23 december 1976

Reservation:

The Socialist Republic of Romania declares, under paragraph 1 of article 11 of the Agreement concerning the Adoption of Uniform Conditions of Approval and Reciprocal Recognition of Approval for Motor Vehicle Equipment and Parts, done at Geneva on 20 March 1958, that it does not consider itself bound by article 10 of the Agreement.

Declaration:

The Socialist Republic of Romania considers that the maintenance of the dependent status of certain territories to which reference is made in article 9 of the Agreement concerning the Adoption of Uniform Conditions of Approval and Reciprocal Recognition of Approval of Motor Vehicle Equipment and Parts, done at Geneva on 20 March 1958, is not in conformity with the Charter of the United Nations and the documents adopted by the United Nations concerning the granting of independence to colonial countries and peoples, including the Declaration on Principles of International Law concerning Friendly Relations and Co-operation among States in accordance with the Charter of the United Nations, unanimously adopted in 1970 by the General Assembly in its resolution 2625 (XXV), which solemnly proclaims the duty of States to promote realization of the principle of equal rights and self-determination of peoples in order to bring a speedy end to colonialism.

Russische Federatie, 19 december 1986

Reservation:

The Union of Soviet Socialist Republics does not consider itself bound by the provisions of article 10 of the Agreement concerning the adoption of uniform conditions of approval and reciprocal recognition of approval for motor vehicle equipment and parts, of 20 March 1958, and state that, in order for any dispute between Contracting Parties concerning the interpretation or application of the Agreement to be submitted to arbitration, the consent of all the countries involved in the dispute shall be required in each individual case and that only persons appointed by the parties in dispute with their common consent may act as arbitrators.

Declaration:

The Union of Soviet Socialist Republics considers it necessary to state that the provisions of article 9 of the Agreement concerning the adoption of uniform conditions of approval and reciprocal recognition of approval for motor vehicle equipment and parts, of 20 March 1958, which envisage the possibility of the Contracting Parties extending it to territories for the international relations of which they are responsible, are outmoded and at variance with the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples adopted by the United Nations General Assembly (resolution 1514 (XV) of 14 December 1960).

Slowakije, 28 mei 1993

Succession while maintaining the following declaration: “The Czechoslovak Republic does not consider itself bound by the provision of article 10 of the Agreement”.

Spanje, 11 augustus 1961

Subject to reservations provided for in article 11 of the Agreement.

Thailand, 2 maart 2006

Reservation:

In accordance with article 11, paragraph 1, the Government of the Kingdom of Thailand does not consider itself bound by article 10 of the Agreement.

Declaration:

The Government of the Kingdom of Thailand shall not be bound by any of the Regulations annexed to the Agreement, as amended, until further notification is given.

Tsjechië, 2 juni 1993

Succession while maintaining the following declaration: “The Czechoslovak Republic does not consider itself bound by the provision of article 10 of the Agreement”.

Turkije, 29 december 1995

Turkey does not consider itself bound by any of the Regulations annexed to this Agreement.

Zuid-Afrika, 18 april 2001

In accordance with Article 1 paragraph 5 of the said Agreement the Government of the Republic of South Africa declares that it will not be bound by the following Regulations: Nos. 2, 4, 9, 10, 11, 12, 15, 16, 18, 19, 21, 22, 24, 26, 28, 29, 32, 33, 34, 35, 36, 39, 40, 41, 42, 44, 45, 47, 48, 49, 51, 52, 53, 55, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 73, 74, 75, 76, 78, 79, 80, 81, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 100, 101, 102, 103, 105, 106, 107, 108 and 109.

Zuid-Korea, 1 november 2004

Declaration:

In accordance with article 1, paragraph 5 of the Agreement, the Republic of Korea declares that it does not consider itself bound by any of the Regulations annexed to the Agreement.

Reservation:

In accordance with article 11, paragraph 1 of the Agreement, the Republic of Korea declares that it does not consider itself bound by article 10 of the Agreement.

Zweden, 29 maart 1990

[...] that as from 1 January 1991, the Swedish National Safety Office (TSV) will be authorized to propose new regulations as well as to approve new regulations and amendments of regulations when they exclusively relate to TSV regulations.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1959, 83, *Trb.* 1960, 163, *Trb.* 1964, 74, *Trb.* 1967, 81 en de rubrieken J van *Trb.* 1996, 151 en *Trb.* 2004, 204.

Wat betreft het Koninkrijk der Nederlanden, gelden de Overeenkomst en de Reglementen alleen voor het Europese deel van Nederland.

Reglementen

Hieronder volgt een aanvulling op het overzicht van de Reglementen dat is opgenomen in *Trb.* 1976, 149, *Trb.* 1978, 101, *Trb.* 1985, 121, *Trb.* 1996, 151, *Trb.* 2004, 204, *Trb.* 2007, 216, *Trb.* 2008, 133, *Trb.* 2009, 5 en *Trb.* 2010, 16.¹⁾

Reglement 3

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van reflectoren voor motorvoertuigen en aanhangwagens daarvan.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 4

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van de achterkentekenplaatverlichting van motorvoertuigen en aanhangwagens daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

¹⁾ Alleen vermeld zijn nieuwe gegevens betreffende de Reglementen die door Nederland (het Europese deel) of de Europese Unie zijn aanvaard. De wijzigingen van de Reglementen liggen ter inzage bij de Dienst Wegverkeer te Zoetermeer.

Reglement 5

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van „sealed beam” koplantaarns (SB) voor motorrijtuigen die een Europese asymmetrische gedempte of ongedempte lichtbundel of beide kunnen uitstralen.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 6

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van richtingaanwijzers voor motorvoertuigen en aanhangwagens daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.
Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 7

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van breedtelichten, achterlichten, stoplichten en markeringslichten voor motorvoertuigen (behalve motorfietsen) en aanhangwagens ervan.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 30 januari 2011.
Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 10

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot het opheffen van storingsbronnen voor radioontvangst.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.
Het Reglement is eveneens in werking voor Zwitserland.

Reglement 11

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de sterkte van portiersloten en -scharnieren.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.

Reglement 12

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de bescherming van de bestuurder tegen de stuurinrichting bij een botsing.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 13

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen van de categorieën M, N en O met betrekking tot de reminrichting.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010, 9 december 2010 en 30 januari 2011.

Reglement 13-H

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van personen-auto's met betrekking tot de reminrichting.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010, 9 december 2010 en 30 januari 2011.

Reglement 14

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de verankeringspunten van veiligheidsgordels, Isofix-verankeringsystemen en Isofix-verankeringspunten bovenaan.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Reglement 19

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van mistlampen voor motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Reglement 21

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot hun binneninrichting.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 23

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van achteruitrijlichten voor motorvoertuigen en aanhangwagens ervan.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 24

Eenvormige voorschriften betreffende:

- I. De goedkeuring van motoren met compressieontsteking wat de emissie van zichtbare verontreinigende stoffen betreft,
- II. De goedkeuring van motorvoertuigen wat de installatie van goedgekeurde typen motoren met compressieontsteking betreft,
- III. De goedkeuring van motorvoertuigen met motoren met compressieontsteking wat de emissie van zichtbare verontreinigende stoffen door de motor betreft,
- IV. De meting van het vermogen van motoren met compressieontsteking.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 29

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de bescherming van de inzittenden van de cabine van een bedrijfsvoertuig.

Het Reglement is gewijzigd op 30 januari 2011.

Reglement 30

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van luchtbanden voor motorvoertuigen en de aanhangwagens daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 31

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van „sealed beam”-halogeenlampen (HSB) voor motorvoertuigen die een asymmetrisch gedempte of ongedempte lichtbundel of beide uitstralen.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 37

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van gloeilampen bestemd voor gebruik in goedgekeurde lichten van motorvoertuigen en van hun aanhangwagens.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 38

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van mistachterlichten van motorvoertuigen en aanhangers daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 39

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de snelheidsmeter met inbegrip van de installatie ervan.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 41

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van motorrijwielen met betrekking tot geluid.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 43

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van materialen voor veiligheidsruiten en de montage daarvan in voertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Reglement 44

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van beveiligingsmiddelen voor kinderen gezeten in motorvoertuigen („kinderbeveiligingsmiddelen”).

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 45

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van koplampreinigers en van motorrijtuigen met betrekking tot de koplampreinigers.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 48

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de installatie van verlichtings- en lichtsignaalinrichtingen.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010, 9 december 2010 en 30 januari 2011.

Reglement 49

Eenvormige voorschriften betreffende de maatregelen tegen de emissie van verontreinigende gassen en deeltjes door voertuigmotoren met compressieontsteking en de emissie van verontreinigende gassen door op aardgas of vloeibaar petroleumgas lopende voertuigmotoren met elektrische ontsteking.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010, 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Reglement 50

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van breedtelichten, achterlichten, stoplichten, richtingaanwijzers en achterkentekenplaatverlichtingen voor voertuigen van categorie L.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 51

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van motorvoertuigen op ten minste vier wielen met betrekking tot hun geluidsemissie.

Het Reglement is gewijzigd op 30 januari 2011.

Het Reglement is eveneens in werking voor Zwitserland.

Reglement 53

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen van categorie L3 met betrekking tot de installatie van verlichtings- en lichtsignaalinrichtingen.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië en Oekraïne.

Reglement 54

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van luchtbanden voor bedrijfsvoertuigen en hun aanhangwagens.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.

Reglement 55

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van mechanische koppelingsonderdelen van voertuigcombinaties.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010 en 30 januari 2011.

Reglement 64

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen wat hun uitrusting betreft die een reserve-eenheid voor tijdelijk gebruik, runflatbanden en/of een runflatsysteem en/of een bandenspanningscontrolesysteem kan omvatten.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Reglement 66

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van grote voertuigen voor het vervoer van personen met betrekking tot de sterkte van hun bovenbouw.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 67

Eenvormige voorschriften betreffende:

- I. Goedkeuring van specifieke inrichtingen van motorvoertuigen voor het gebruik van vloeibaar petroleumgas (LPG) als brandstof;
- II. Goedkeuring van voertuigen wat betreft de installatie van specifieke inrichtingen voor het gebruik van vloeibaar petroleumgas (LPG) als brandstof.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Reglement 73

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van vrachtwagens, aanhangwagens en opleggers met betrekking tot hun zijdelingse afscherming.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Reglement 74

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen van categorie L1 wat betreft de installatie van verlichtings- en lichtsignaalinrichtingen.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 77

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van parkeerlichten voor motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 78

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen van categorie L1, L2, L3, L4 en L5 wat de reminrichting betreft.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 80

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van zitplaatsen van grote voertuigen voor het vervoer van personen en van deze voertuigen met betrekking tot de sterkte van de zitplaatsen en de bevestiging daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 30 januari 2011.

Het Reglement is eveneens in werking voor Zwitserland.

Reglement 81

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van achteruitkijkspiegels van tweewielige motorrijtuigen met of zonder zijspanwagens, met betrekking tot de installatie van achteruitkijkspiegels op sturen met handvatten.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië.

Reglement 83

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot het uitstoten van verontreinigende stoffen overeenkomstig de motorbrandstofvereisten.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010 en 9 december 2010.

Reglement 85

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van verbrandingsmotoren of elektrische aandrijvingen bestemd voor het aandrijven van motorvoertuigen van de categorieën M en N, met betrekking tot de meting van het nettovermogen en het maximumvermogen van elektrische aandrijvingen gedurende 30 minuten.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.

Reglement 87

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van dagrijlichten voor motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne en Zwitserland.

Reglement 88

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van retroreflecterende banden voor tweewielige voertuigen.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 89

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van:

- I. voertuigen wat de begrenzing van hun maximumsnelheid of hun instelbare snelheidsbegrenzingsfunctie betreft;
- II. voertuigen wat de installatie van een al dan niet instelbare snelheidsbegrenzer van een goedgekeurd type betreft;
- III. al dan niet instelbare snelheidsbegrenzers.

Het Reglement is gewijzigd op 30 januari 2011.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 91

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van zijmarkeringslichten voor motorvoertuigen en hun aanhangwagens.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne en Australië.

Reglement 94

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de bescherming van de inzittenden bij een frontale botsing.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne en Australië.

Reglement 95

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen met betrekking tot de bescherming van de inzittenden in het geval van een laterale botsing.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne en Australië.

Reglement 98

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van koplampen van motorvoertuigen voorzien van gasontladingslichtbronnen.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië en Zwitserland.

Reglement 99

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van gasontladingslichtbronnen voor toepassing in goedgekeurde gasontladingsverlichtingseenheden van motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Australië en Zwitserland.

Reglement 100

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van elektrische voertuigen met betrekking tot specifieke vereisten ten aanzien van hun constructie en functionele veiligheid.

Het Reglement is gewijzigd op 4 december 2010.

Reglement 101

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van personenauto's met uitsluitend een verbrandingsmotor en personenauto's met een hybride elektrische aandrijflijn wat het meten van de kooldioxide-emissie en het brandstofverbruik betreft en/of het meten van het elektriciteitsverbruik en de elektrische actieradius betreft, en van voertuigen van de categorieën M1 en N1 met uitsluitend een elektrische aandrijflijn wat het meten van het elektriciteitsverbruik en de elektrische actieradius betreft.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.
Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 106

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van luchtbanden voor landbouwvoertuigen en aanhangwagens daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.
Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 107

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van voertuigen van categorie M2 of M3 wat hun algemene constructie betreft.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.
Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 108

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van de productie van luchtbanden met een nieuw loopvlak voor motorvoertuigen en hun aanhangers.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.
Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 109

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van de productie van luchtbanden met een nieuw loopvlak voor bedrijfsvoertuigen en aanhangwagens daarvan.

Het Reglement is gewijzigd op 17 maart 2010.

Het Reglement is eveneens in werking voor Oekraïne.

Reglement 110

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van:

- I. Specifieke onderdelen van motorvoertuigen voor het gebruik van gecompriemd aardgas (CNG) als brandstof;
- II. Van voertuigen wat de installatie betreft van specifieke onderdelen van een goedgekeurd type voor het gebruik van gecompriemd aardgas (CNG) als brandstof.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Reglement 112

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van koplichten van motorvoertuigen met asymmetrisch dimlicht of groot licht of beide en voorzien van gloeilampen en/of ledmodules.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Reglement 113

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van koplichten van motorvoertuigen met symmetrisch dimlicht of groot licht of beide en voorzien van gloeilampen.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Reglement 115

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van:

- I. Specifieke LPG-retrofitsystemen om motorvoertuigen geschikt te maken voor het gebruik van LPG als brandstof;
- II. Specifieke CNG-retrofitsystemen om motorvoertuigen geschikt te maken voor het gebruik van CNG als brandstof.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010.

Reglement 117

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van banden wat rolgeluidemissie en grip op nat wegdek betreft.

Het Reglement is gewijzigd op 30 januari 2011.

Reglement 118

Eenvormige technische voorschriften betreffende de brandbaarheid van materialen in het interieur van bepaalde categorieën motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Reglement 119

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van hoeklichten voor motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 9 december 2010.

Reglement 123

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van adaptieve koplampsystemen (AFS) voor motorvoertuigen.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

Reglement 124

Eenvormige voorschriften betreffende de goedkeuring van wielen voor personenauto's en hun aanhangwagens.

Het Reglement is gewijzigd op 30 januari 2011.

Reglement 125

Uniforme voorschriften betreffende de goedkeuring van motorvoertuigen wat het gezichtsveld naar voren van de bestuurder betreft.

Het Reglement is gewijzigd op 19 augustus 2010 en 9 december 2010.

J. VERWIJZINGEN

Zie voor verwijzingen en overige verdragsgegevens *Trb.* 1959, 83, *Trb.* 1960, 163, *Trb.* 1964, 74, *Trb.* 1967, 81 en 153, *Trb.* 1976, 149, *Trb.* 1978, 101, *Trb.* 1985, 121, *Trb.* 1996, 151 en *Trb.* 2004, 204.

Uitgegeven de *zevende* juli 2011.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

U. ROSENTHAL